

P08215

GB	Cable Reel with LED Light
DE	Kabeltrommel mit LED-Strahler
HU	Kábeldob LED-es világítással
SI	Kolutni podaljšek z LED svetilko
RS HR BA ME	Vitlo s produžnim kabelom i LED svjetlom
UA	Подовжувач-катушка зі світлодіодним світлом
RO MD	Derulator cablu cu lampă LED
LT	Kabelio ritė su LED lempute
LV	Kabeļa spole ar LED gaismu
EE	LED-valgustiga pikendusjuhtmepool
BG	Кабелна макара с LED лампа



www.emos.eu

GB | Cable Reel with LED Light



Read this manual carefully before you start using the product. Keep the manual safe for future use.

Specifications:

LED Light

Input power: 20 W

Voltage: 230 V~/50 Hz

Current: 90 mA

IP44

Luminous flux: 1,600 lm

Colour temperature: 6.500 K

Operating temperature: -25 °C to +60 °C

Cable Reel

Voltage: 230 V ~ / 50 Hz

4x 2P + PE IP44 sockets

Max. load on reeled cable: max. 4.35 A/1.000 W

Max. load on fully unreeled cable: max. 13.04 A/3.000 W

Thermal fuse

Turning the LED Light On/Off

The LED light is turned on and off using the switch located on the reel body.



- Do not interfere with the wiring of the cable, reel or LED light.
- Use the cable only when fully unreeled and do not exceed its maximum current load.
- If the cable reel does not work, it is possible it has been exposed to a current overload and the thermal fuse of the reel interrupted the electrical circuit. Press the thermal fuse button on the reel body – this will put the reel back into operation.
- Do not use the light without its protective cover.
- In the event of the luminaire overheating, luminous flux is automatically reduced to avoid damaging of the product.
- Incorrect use may cause risk of fire or injury by electric shock.
- The device is not intended for use by children or persons whose physical, sensory or mental disability or lack of experience and expertise prevents safe use, unless they are supervised by a person responsible for their safety.
- Keep the device out of reach of children. Children must be supervised to ensure they do not play with the device.
- Disconnect the product from power before cleaning it. Use only a soft, dry cloth to clean the device.
- Do not use any cleaning agents or immerse the device in water or other liquids!



Do not dispose of electrical appliances as unsorted municipal waste; use sorted waste collection points. Contact local authorities for up-to-date information about collection points. If electrical appliances are deposited in waste landfills, hazardous substances may leak into the groundwater, enter the food chain and harm your health.

DE | Kabeltrommel mit LED-Strahler



Bevor Sie dieses Produkt verwenden, lesen Sie bitte sorgfältig diese Bedienungsanleitung. Bewahren Sie diese Anleitung für spätere Unklarheiten auf.

Technische Parameter:

LED-Strahler

Leistung: 20 W

Spannung: 230 V ~ / 50 Hz

Stromstärke: 90 mA

IP44

Lichtfluss: 1 600 lm

Chromatizität-Temperatur: 6.500 K

Betriebstemperatur: -25 °C bis +60 °C

Kabeltrommel

Spannung: 230 V ~ / 50 Hz

4x Steckdose 2P + PE IP44

Max. Belastung der aufgewickelten Zuleitung: 4,35 A max. / 1.000 W
Max. Belastung der voll abgerollten Zuleitung: 13,04 A max. / 3.000 W
Thermosicherung

Ein- und Ausschalten der LED-Strahler

Ein Schalter am Gehäuse der Kabeltrommel dient zum Ein- und Ausschalten der LED-Strahler.



- Keine Eingriffe in das Verlängerungskabel, die Trommel und die LED-Strahler durchführen.
- Nur komplett abgerolltes Verlängerungskabel verwenden und die maximale Strombelastung nicht überschreiten.
- Wenn die Kabeltrommel nicht funktioniert, ist möglicherweise eine Stromüberlastung aufgetreten, und die Thermosicherung der Trommel hat den Stromkreis unterbrochen. Drücken Sie die Taste der Thermosicherung am Trommelgehäuse - die Trommel des Verlängerungskabels wird somit erneut funktionsfähig.
- Verwenden Sie den Reflektor nicht ohne Schutzabdeckung.
- Wenn sich die Leuchte überhitzt, wird der Lichtstrom automatisch reduziert, damit das Produkt nicht beschädigt wird.
- Ein unsachgemäßer Umgang kann Stromschlag bzw. Brandgefahr zur Folge haben.
- Diese Anlage darf nicht von Kindern sowie Personen bedient werden, deren körperliche, sensorische sowie geistige Unfähigkeit bzw. mangelnde Erfahrung und Kenntnisse eine sichere Nutzung des Geräts unmöglich machen, sofern sie nicht von einer Person beaufsichtigt werden, welche für deren Sicherheit verantwortlich ist.
- Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Kinder sind zu beaufsichtigen, damit sie nicht mit diesem Gerät spielen.
- Vor der Reinigung das Gerät vom Netz trennen. Zur Reinigung nur ein trockenes, weiches Tuch verwenden.
- Keine Reinigungsmittel verwenden und nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen!



Elektrogeräte sind nicht als unsortierter Kommunalabfall, sondern getrennt über die Sammel- und Rückgabesysteme zu entsorgen. Für aktuelle Informationen zu Sammelstellen wenden Sie sich an die lokalen Behörden. Werden elektrische Verbrauchsgeräte auf Mülldeponien entsorgt, können gefährliche Stoffe ins Grundwasser und in die Lebensmittelkette gelangen und Ihre Gesundheit schädigen.

HU | Kábeldob LED-es világítással



Használat előtt, kérjük, olvassa el alaposan ezt a használati utasítást! Őrizze meg a használati utasítást későbbi kérdések esetére!

Műszaki paraméterek:

LED lámpa

Energiafelvétel: 20 W
feszültség: 230 V ~ / 50 Hz
Áramerősség: 90 mA
IP44
Fényáram: 1 600 lm
Színhőmérséklet: 6 500 K
Üzemi hőmérséklet-tartomány: -25 °C és +60 °C között

Kábeldob

Feszültség: 230 V ~ / 50 Hz
4 × 2P dugalj + PE IP44
Max. terhelhetőség feltekercselt vezetékkel: max. 4,35 A / 1 000 W
Max. terhelhetőség teljesen letekercselt vezetékkel: max. 13,04 A / 3 000 W
Hőkioldó biztosíték

A LED lámpa be és kikapcsolása

A LED-es lámpa be- és kikapcsolására használjuk a dobton található kapcsolót!



- Ne alakítsa át a hosszabbító kábel, a dob és a LED lámpa bekötését!
- A hosszabbítót teljes hosszában letekercselt vezetékkel használja, és ne lépje túl a maximális áramerhelést!
- Ha a dobos hosszabbító nem működik, előfordulhat, hogy túlterhelés lépett fel, és a hőbiztosíték megszakította az elektromos áramkört. Nyomja meg a dobton található hőbiztosíték gombját – ezzel visszaállítja a dobos hosszabbító üzemképes állapotát!
- Ne használja a reflektort a védőburkolat nélkül!
- A termék épségének érdekében a fényáram automatikusan csökken, ha a világítótest túlmelegszik.

- A nem rendeltetésszerű használat áramütést vagy tűzveszélyt okozhat.
- A berendezést nem használhatják gyermekek és olyan személyek, akinek fizikai, értelmi vagy mentális képességei és ismeretei hiányosak, vagy alkalmatlanok a készülék biztonságos használatára, és nincs mellettük a biztonságukért felelős személy.
- Tartsa távol a berendezést a gyermekektől! Ügyeljen arra, hogy gyerekek ne játsszanak a berendezéssel!
- Tisztítás előtt húzza ki a vezetékét a konnektorból! A tisztításhoz használjon száraz, puha törlőruhát!
- Ne használjon tisztítószert és ne merítse a berendezést vízbe vagy egyéb folyadékba!



Az elektromos készülékeket ne dobja a vegyes háztartási hulladék közé; hanem adja le a szelektív hulladékgyűjtő pontokon. A hulladékgyűjtő helyekről a helyi önkormányzatnál kaphat naprakész információt. A vegyes hulladéklérakóba kerülő elektromos készülékekből veszélyes anyagok szivároghatnak a talajvízbe, megfertőzhetik a táplálékláncot, és így károsíthatják az Ön egészségét.

SI | Kolutni podaljšek z LED svetilko



Preden začnete izdelke uporabljati, prosimo, da natančno preberete navodila za uporabo. Navodila shranite za morebitne nejasnosti v prihodnje.

Tehnični parametri:

LED svetilka

Vhodna moč: 20 W

Napetost: 230 V ~ / 50 Hz

Tok: 90 mA

IP44

Svetlobni tok: 1 600 lm

Temperatura kromatičnosti : 6 500 K

Delovna temperatura: -25 °C do +60 °C

Kolutni podaljšek

Napetost: 230 V ~ / 50 Hz

4× vtičnica 2P + PE IP44

Max. obremenitev navitega kabla: 4,35 A max. / 1 000 W

Max. obremenitev povsem razvitega kabla: 13,04 A max. / 3 000 W

Temperaturna varovalka

Vklop in izklop LED svetilke

Za vklop in izklop LED svetilke služi stikalo, nameščeno na ohišju vitla.



- V priključitev podaljška, koluta in LED svetilke ne posegajte.
- Podaljšek uporabljajte razvit v polno dolžino in ne presegajte maksimalne tokovne obremenitve.
- Če kolutni podaljšek ne deluje, lahko pride do tokovne preobremenitve, temperaturna varovalka vitla pa prekine električni tokokrog. Pritisnite na tipko temperaturne varovalke na ohišju vitla – kolutni podaljšek na ta način preklopite v delovno stanje.
- Reflektorja ne uporabljajte brez zaščitnega pokrova.
- Če pride do pregretja svetila, se svetlobni tok samodejno zmanjša, da ne pride do poškodbe izdelka.
- Nepravilna uporaba lahko povzroči električni udar ali nevarnost požara.
- Naprave ne smejo uporabljati otroci in osebe, ki jih fizična, čutna ali mentalna nesposobnost ali pomanjkanje izkušenj, in znanj ovirajo pri varni uporabi naprave, če jih pri tem ne nadzoruje oseba, ki je odgovorna za njihovo varnost.
- Napravo hranite zunaj dosega otrok. Nujen je nadzor nad otroki, da bo zagotovljeno, da se ne bodo z napravo igrali.
- Pred čiščenjem naprave jo izključite iz omrežja. Za čiščenje naprave uporabljajte samo suho mehko krpo.
- Ne uporabljajte čistilnih sredstev in naprave ne potapljajte v vodo ali druge tekočine!



Električnih naprav ne odlagajte med mešane komunalne odpadke, uporabljajte zbirna mesta ločenih odpadkov. Za aktualne informacije o zbirnih mestih se obrnite na krajevne urade. Če so električne naprave odložene na odlagališčih odpadkov, lahko nevarne snovi pronicajo v podtalnico, pridejo v prehransko verigo in škodijo vašemu zdravju.

RS|HR|BA|ME | Vitlo s produžnim kabelom i LED svjetlom



Pažljivo prečitajte ovaj priručnik prije nego što počnete koristiti proizvod. Sačuvajte priručnik za buduću upotrebu.

Specifikacije:

LED svjetlo

Ulazna snaga: 20 W

Napon: 230 V~/50 Hz

Struja: 90 mA

IP44

Svjetlosni snop: 1 600 lm

Temperatura boje: 6 500 K

Radna temperatura: -25 °C do +60 °C

Vitlo s produžnim kabelom

Napon: 230 V ~ / 50 Hz

4x 2P + PE IP44 utičnice

Maks. opterećenje na namotanom kabelu: maks. 4,35 A/1 000 W

Maks. opterećenje na potpuno namotanom kabelu: maks. 13,04 A/3 000 W

Toplinski osigurač

Uključivanje/isključivanje LED svjetla

LED svjetlo se uključuje i isključuje prekidačem na vitlu.



- Ne ometajte ožičenje produžnog kabela, vitla ili LED svjetla.
- Koristite produžni kabel samo kad je potpuno odmotan i ne prelazi maksimalno strujno opterećenje.
- Ako vitlo s produžnim kabelom ne radi, moguće je da je bilo izloženo strujnom preopterećenju, a toplinski osigurač vitla prekinuo je električni krug. Pritisnite gumb toplinskog osigurača na vitlu - to će ponovno vratiti vitlo u rad.
- Ne koristite svjetlo bez zaštitnog poklopca.
- U slučaju pregrijavanja svjetiljke, svjetlosni tok se automatski smanjuje kako bi se izbjeglo oštećivanje proizvoda.
- Nepravilna upotreba može prouzročiti opasnost od požara ili ozljede električnim udarom.
- Uređaj nije namijenjen djeci ili osobama čija tjelesna, osjetilna ili mentalna onesposobljenost ili nedostatak iskustva i stručnosti sprječavaju sigurnu upotrebu, osim ako ih nadgleda osoba odgovorna za njihovu sigurnost.
- Držite uređaj izvan dohvata djece. Djeca moraju biti pod nadzorom kako bi se osiguralo da se ne igraju s uređajem.
- Prije čišćenja isključite proizvod iz napajanja. Za čišćenje uređaja koristite samo meku, suhu krpu.
- Nemojte koristiti sredstva za čišćenje ili uranjati uređaj u vodu ili druge tekućine!



Zabranjeno je odlaganje električnih uređaja u nerazvrstani kućanski otpad; zbrinite ih na odlagalištima za odvojeno sakupljanje otpada. Informacije o odlagalištima zatražite od tijela lokalne vlasti. Iz električnih uređaja, ako se bace na napuštena odlagališta, u podvodne vode mogu curiti opasne tvari te dospjeti u hranidbeni lanac i naškoditi vašem zdravlju.

UA | Подовжувач-котушка зі світлодіодним світлом



Перш ніж почати використовувати цей продукт, будь ласка уважно прочитайте цю інструкцію. Зберігайте цей посібник у разі майбутніх неясностей.

Технічні параметри:

Світлодіод

Потужність: 20 Вт

Напруга: 230 В ~ / 50 Гц

Струм: 90 мА

IP44

Світловий потік: 1 600 лм

Температура хроматичності: 6500 K
Робоча температура: від - 25 °C до + 60 °C

Подовжувач-котушка

Напруга: 230 В ~ / 50 Гц
4 × розетка 2P + PE IP44

Макс. навантаження намотаного кабеля: 4,35 А макс. / 1000 Вт.

Макс. навантаження повністю розмотаного кабеля живлення: 13,04 А макс. / 3 000 Вт

Тепловий запобіжник

Увімкнення та вимкнення світлодіодного світильника

Для вимкнення та вимикання світлодіодного світильника служить вимикач, який розташований на корпусі котушки.



- Не втручайтесь до підключення подовжувача-отушки та світлодіодного світильника.
- Подовжувальний кабель використовуйте повністю розмотаним на всю довжину і не перевищуйте максимальний струм навантаження.
- Якщо котушка подовжувального кабелю не працює, можливо, сталося перевантаження струму і тепловий запобіжник котушки розірвав електричний ланцюг. Натисніть кнопку термозапобіжника на корпусі котушки –це поверне подовжувальний кабель знову у робочий стан.
- Не використовуйте рефлектор без захисної кришки.
- Якщо світильник перегрівається, світловий потік автоматично зменшується так, щоб виріб не пошкодився.
- Неправильне використання може призвести до ураження електричним струмом або спричинити пожежу.
- Пристрій не дозволяється обслуговувати дітям та особам у яких фізична, чуттєва або розумова нездатність або недостача досвіду та знань перешкоджає безпечно використовувати пристрій, якщо такі особи не знаходяться під наглядом осіб, відповідальних за їхню безпеку.
- Тримайте пристрій у недоступному для дітей місці. Дітей слід контролювати, щоб вони з приладом не грались.
- Перед чищенням пристрою відключіть пристрій з розетки. Для очищення пристрою використовуйте лише суху м'яку ганчірку.
- Не використовуйте чистячі засоби та не занурюйте прилад у воду чи іншу рідину!



Електроприлади не викидайте, як не сортовані побутові відходи, для цього використовуйте окремі пункти збору відходів. Для отримання актуальної інформації про пункти збору сортованих відходів, можете звернутися до місцевої влади. Якщо електричні прилади викидаються на звалищах сміття, небезпечні речовини можуть просочитися у підземні води та потрапити у харчовий ланцюг, і цим завдати шкоди вашому здоров'ю.

RO|MD | Derulator cablu cu lampă LED



Înainte de utilizarea acestui produs citiți vă rog cu atenție acest manual. Păstrați acest manual pentru eventuale neclarități ulterioare.

Parametri tehnici:

Lampă LED

Putere: 20 W

Tensiune: 230 V ~ / 50 Hz

Curent: 90 mA

IP44

Flux de lumină: 1 600 lm

Temperatura cromatică: 6 500 K

Temperatura de funcționare: -25 °C la +60 °C

Derulatorul cablului

Tensiune: 230 V ~ / 50 Hz

4× priză 2P + PE IP44

Sarcina max. a cablului bobinat: 4,35 A max./ 1 000 W

Sarcina max. a cablului complet desfășurat: 13,04 A max./ 3 000 W

Siguranță termică


Aprinderea și stingerea lămpii LED

Pentru aprinderea și stingerea lămpii LED servește întrerupătorul amplasat pe corpul derulatorului.



- Nu interveniți la construcția cablului prelungitor, derulatorului și a lămpii LED.

- Folišiti kabliu prlungitor derulat pe toatã lungimea sa ŝi nu depãŝiti sarcina de curent maximã.
- Dacã derulatorul cablului prlungitor nu funcþioneazã, s-ar putea ajunge la suprasarcina de curent iar siguranþa termicã sã ñntrerupã circuitul electric. Apãsaþi butonul siguranþei termice pe corpul derulatorului – astfel reintroduceþi derulatorul cablului prlungitor ñn stare de funcþionare.
- Nu folosiþi reflectorul fãrã capac de protecþie.
- Dacã intervine suprañncãlzirea lãmpii, fluxul de luminã se reduce automat, pentru a se preveni deteriorarea produsului.
- Utilizarea incorectã poate provoca electrocutare ori pericol de incendiu.
- Este interzisã utilizarea dispozitivului de cãtre copii ŝi persoane a cãror incapacitate fizicã, senzorialã sau mentalã ori experienþa ŝi cunoŝtinþe insuficiente ñmpiedicã utilizarea ñn siguranþã a dispozitivului, dacã nu sunt sub supravegherea persoanei responsabile de securitatea acestora.
- Pãstraþi aparatul ñn afara accesului copiilor. Trebuie asiguratã supravegherea copiilor pentru a nu se juca cu acest dispozitiv.
- ñnainte de cãrãþare deconectaþi dispozitivul de la reþea. Pentru curãþarea dispozitivului folosiþi doar cârpã finã uscatã.
- Nu folosiþi niciun fel de detergenþi ŝi nu scufundaþi ñn apã sau alte lichide!

 Nu aruncaþi consumatoare electrice la deþeuri comunale nesortate, folosiþi bazele de recepþie a deþeurilor sortate. Pentru informaþii actuale privind bazele de recepþie contactaþi organele locale. Dacã consumatoarele electrice sunt depozitate la stocuri de deþeuri comunale, substanþele periculoase se pot filtra ñn apele subterane ŝi pot sã ajungã ñn lanþul alimentar, periclitãnd sãnãtatea dumneavoastrã.

LT | Kabelio ritẽ su LED lempute



Prieŝ pradẽdami naudoti gaminĩ atidziai perskaitykite ŝiã naudojimo instrukcijã. Pasilikite vadovã ateþciai.

Specifikacijos:

LED lemputẽ

Įvesties galia: 20 W

Įtampa: 230 V ~ / 50 Hz

Srovẽ: 90 mA

IP44

Ŗviesos srautas: 1 600 lm

Spalvos temperatũra: 6 500 K

Darbinẽ temperatũra: nuo –25 °C iki +60 °C

Kabelio ritẽ su LED lempute

Įtampa: 230 V ~ / 50 Hz

4 × 2P + PE IP44 lizdai

Suvynioto kabelio maks. apkrova: maks. 4,35 A / 1 000 W

Visiŝkai suvynioto kabelio maks. apkrova: maks. 13,04 A / 3 000 W


Ŗiluminis saugiklis

LED lemputẽs įjungimas / išjungimas

LED lemputẽ įjungiami ir išjungiami jungikliu, esanþiu ant ritẽs korpuso.



- Neardykite kabelio, ritẽs ar LED lemputẽs laidũ.
- Kabelĩ naudokite tik tada, kai jis visiŝkai išvyniotas, ir nevirŝykite jo maksimalios srovẽs apkrovos.
- Jei kabelio ritẽ su LED lempute neveikia, gali bũti, kad ji buvo veikiami perkrovos ir ritẽs ŝiluminis saugiklis nutrukẽ elektros grandinẽ. Paspauskite ŝiluminio saugiklio mygtukã ant ritẽs korpuso – tai leis naudoti ritẽ.
- Nenaudokite lemputẽs be apsauginio dangþio.
- Dẽl netinkamo naudojimo gali kilti gaisras ar elektros ŝokas.
- Ŗviestuvo perkaitimo atveju, ŝviesos srautas automatiŝkai sumaŝinamas, kad bũtũ išvengta produkto gedimũ.
- Prietaisas nėra skirtas naudoti asmenims (įskaitant vaikus), turintiems fizinę, jutiminę arba protinę negaliã, taip pat neturintiems patirties ir ŝiniũ, kurios reikalingos saugiam naudojimui, nebent uþ tokiũ asmenũ saugumã atsakingas asmuo juos prižiũri.
- Laikykitẽ prietaisã vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Reikia prižiũrẽti vaikus ir uþtikrinti, kad jie neŝaistũ su prietaisu.
- Prieŝ valydami įrenginį atjunkite jį nuo maitinimo ŝaltinio. Prietaisã valykite tik ŝvelniu sausu audeklu.
- Nenaudokite jokiũ valymo priemoniũ ir nemerkite prietaiso į vandenį ar kitus skysþius!

 Neiŝmeskite elektros prietaisũ kaip nerũŝiuotũ buitiniũ atliekũ, naudokitẽs iŝrũŝiuotũ atliekũ surinkimo skyriais. Norẽdami gauti naujasiã informacijã apie surinkimo skyrius, susisiekite su vietinẽs valdũios institucijomis. Elektros prietaisus

išmetus j būtiniū atliekū sāvartynā, pavojingos medžiagos gali išteketi j požeminius vandenis, patekti j maisto grandinē ir pakenkti jūsū sveikatai.

LV | Kabeļa spole ar LED gaismu



Pirms izstrādājuma lietošanas rūpīgi izlasiet šo lietošanas instrukciju. Glabājiet instrukciju drošā vietā turpmākai lietošanai.

Tehniskie dati

LED gaisma

Ieejas jauda: 20 W

Spriegums: 230 V~/50 Hz

Strāva: 90 mA

IP44

Gaismas plūsma: 1 600 lm

Krāsu temperatūra: 6500 K

Darbības temperatūra: -25 līdz +60 °C

Kabeļa spole

Spriegums: 230 V~/50 Hz

4 × 2P + PE IP44 kontaktlīdzdas

Maks. slodze uz saritināta pagarinātāja: maks. 4,35 A/1 000 W

Maks. slodze uz līdz galam izritināta pagarinātāja: maks. 13,04 A/3 000 W


Termiskais drošinātājs

LED gaismas ieslēgšana/izslēgšana

LED gaisma tiek ieslēgta un izslēgta, izmantojot slēdzi, kas atrodas uz spoles korpusa.



- Neiejaucieties pagarinātāja vada, spoles vai LED gaismas uzbūvē.
- Izmantojiet kabeli tikai tad, ja tas ir līdz galam izritināts, un nepārsniedziet tā maksimālo strāvas slodzi.
- Ja kabeļa spole nedarbojas, iespējams, tā ir pakļauta strāvas pārslodzei un spoles termiskais drošinātājs ir pārtraucis elektrisko ķēdi. Nospiediet termiskā drošinātāja pogu uz spoles korpusa – tas ļaus spolei atkal darboties.
- Nelietojiet gaismu bez tās aizsargvāciņa.
- Ja gaismeklis pārkarst, gaismas plūsma tiek automātiski samazināta, lai nepieļautu izstrādājuma bojāšanu.
- Nepareizas lietošanas dēļ var rasties ugunsgrēka vai elektriskās strāvas trieciena izraisītas traumas risks.
- Šī ierīce nav paredzēta izmantošanai personām (tostarp bērniem), kuru fiziskā, uztveres vai garīgā nespēja, vai pieredzes un zināšanu trūkums, neļauj to droši lietot, izņemot, ja šīs personas uzrauga vai norādījumus par ierīces lietošanu tām sniedz par viņu drošību atbildīgā persona.
- Glabājiet ierīci vietā, kur tai nevar piekļūt bērni. Bērni ir jāuzrauga, lai pārliecinātos, ka tie nespēlējas ar ierīci.
- Pirms tīrīšanas atvienojiet izstrādājumu no strāvas. Tīriet ierīci tikai ar mīkstu, sausu drānu.
- Neizmantojiet tīrīšanas līdzekļus, kā arī negremdējiet ierīci ūdenī un citos šķidrumos!

 Neizmetiet elektroierīces kopā ar nešķirotiem sadzīves atkritumiem. Lai iegūtu jaunāko informāciju par savākšanas vietām, sazinieties ar vietējo pašvaldību. Ja elektroierīces tiek izmestas sadzīves atkritumos, bīstamās vielas var nokļūt gruntsūdeņos, iekļūt barības ķēdē un kaitēt jūsu veselībai.

EE | LED-valgustiga pikendusjuhtmepool



Enne toote kasutamist lugege see kasutusjuhendit hoolikalt läbi. Hoidke juhend edaspidiseks kasutamiseks ohutus kohas.

Spetsifikatsioonid:

LED-valgustus

Sisendvõimsus: 20 W

Pinge: 230 V~/50 Hz

elektrivool: 90 mA

IP44

Valgusvoog: 1 600 lm

Vārvitemperatuur: 6 500 K

Tōotemperatuur: -25 °C kuni +60 °C

Пикендусjuhtmepool

Пинге: 230 V ~ / 50 Hz

4 × 2P + PE IP44 pistikupesad

Max koormus poolile keritud juhtmel: max 4,35 A/1 000 W

Max koormus täielikult lahtikeritud juhtmel: max 13,04 A/3 000 W

sulavkaitse

LED-valgustuse sisse/välja lülitamine

LED-valgustus lülitatakse sisse ja välja, kasutades pooli korpusel asuvat lülitit.



- Ärge sekkuge pikendusjuhtme, pooli ega LED-valgustuse juhtmetesse.
- Kasutage pikendusjuhet ainult täielikult lahtikerituna ja ärge ületage selle maksimaalset voolukoormust.
- Kui pikendusjuhtmepool ei tööta, on võimalik, et see on kokku puutunud voolu ülekoormusega ja pooli soojuskaitse katkestas elektrihüvenduse. Vajutage pooli korpuse soojusikaitse nuppu – see paneb pooli uuesti tööle.
- Ärge kasutage valgustust ilma selle kaitsekatteta.
- Valgusti ülekuumenemisel vähendatakse valgusvoogu toote kahjustamise vältimiseks automaatselt.
- Vale kasutamine võib põhjustada tulekahju või elektrilöögist tingitud vigastuse.
- Seade ei ole ette nähtud kasutamiseks lastele ega isikutele, kelle füüsiline, sensoorne või vaimne puue või kogemuste ja teadmiste puudumine takistab ohutut kasutamist, välja arvatud juhul, kui nend juhendab nende ohutuse eest vastutav isik.
- Hoidke seadet lastele kättesaamatus kohas. Lapsi tuleb jälgida, et nad seadmega ei mängiks.
- Enne puhastamist ühendage seade vooluvõrgust lahti. Seadme puhastamiseks kasutage ainult pehmet kuiva lappi.
- Ärge kasutage puhastusvahendeid ega kastke seadet vette ega muudesse vedelikesse!



Ärge visake elektriseadmeid sortimata olmejäätmete sekka, vaid viige need eraldi kogumispunkti. Kogumispunktide kohta saate teavet kohalikul omavalitsuselt. Kui elektriseadmetest vabanetakse prügimäel, siis võivad ohtlikud ained tungida põhjavette, siseneda toiduahelasse ja kahjustada teie tervist.

ВГ Кабелна макара с LED лампа



Прочетете внимателно това ръководство, преди да започнете да използвате уреда. Запазете ръководството за бъдещи справки.

Технически характеристики:

LED осветление

Входяща мощност: 20 W

Напрежение: 230 V~ / 50 Hz

ток: 90 mA

IP44

Светлинен поток: 1 600 lm

Цветна температура: 6 500 K

Работна температура: от -25°C до +60°C

Кабелна макара

Напрежение: 230 V ~ / 50 Hz

4 бр. гнезда 2P + PE IP44

Макс. товар на навит проводник: макс. 4,35 A/1 000 W

Макс. товар на изцяло развит проводник: макс. 13,04 A/3 000 W

Термичен предпазител

Вкл./Изкл. на LED лампата

LED лампата се включва и изключва от превключвателя на корпуса на макарата.



- Не правете нищо по окабеляването на удължителния проводник, макарата или LED лампата.
- Използвайте удължителния проводник само когато е изцяло развит и не превишавайте максималния ток на товар.
- Ако макарата на удължителния проводник не работи, възможно е тя да е била изложена на свръхтовар и термичният предпазител на макарата да е прекъснал електрическата верига. Натиснете бутон на термичния предпазител на корпуса на макарата – това ще възобнови работата на макарата.
- Не използвайте лампата без предпазния ѝ капак.
- В случай на прегряване на осветителното тяло светлинният поток се намалява автоматично, за да се избегне повреда на уреда.

- Неправилното използване може да доведе до опасност от пожар или до наранявания, причинени от електрически удар.
- Устройството не е предназначено за използване от деца или от лица, чиито физически, сетивни или умствени способности или липсата на опит и знания не им позволяват да го използват безопасно, освен когато те са наблюдавани от лице, отговарящо за тяхната безопасност.
- Пазете устройството далеч от достъпа на деца. Децата трябва да се наблюдават и да не се допуска да си играят с устройството.
- Изключвайте продукта от захранването, преди да го почиствате. Използвайте само мека суха кърпа за почистване на продукта.
- Не използвайте почистващи препарати и не потапяйте продукта във вода или други течности!



Не изхвърляйте електрически уреди с общите битови отпадъци; използвайте пунктове за разделно събиране на отпадъци. Актуална информация относно пунктовете за разделно събиране на отпадъци може да получите от компетентните местни органи. При изхвърляне на електрически уреди на сметищата е възможно в подпочвените води да попаднат опасни вещества, които след това да преминат в хранителната верига и да увредят здравето на хората.

GARANCIJSKA IZJAVA

1. Izjavljamo, da jamčimo za lastnosti in brezhibno delovanje v garancijskem roku.
2. Garancijski rok prične teči z datumom izročitve blaga in velja 24 mesecev.
3. EMOS SI, d.o.o. jamči kupcu, da bo v garancijskem roku na lastne stroške odpravil vse pomanjkljivosti na aparatu zaradi tovarniške napake v materialu ali izdelavi.
4. Za čas popravila se garancijski rok podaljša.
5. Če aparat ni popravljen v roku 45 dni od dneva prijave okvare lahko prizadeta stranka zahteva novega ali vračilo plačanega zneska.
6. Garancija preneha, če je okvara nastala zaradi:
 - nestrokovnega-nepooblaščenega servisa
 - predelave brez odobritve proizvajalca
 - neupoštevanja navodil za uporabo aparata
7. Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.
8. Če ni drugače označeno, velja garancija na ozemelskem območju Republike Slovenije.
9. Proizvajalec zagotavlja proti plačilu popravilo, vzdrževanje blaga, nadomestne dele in prikladne aparate tri leta po poteku garancijskega roka.
10. Naravna obraba aparata je izključena iz garancijske obveznosti. Isto velja tudi za poškodbe zaradi nepravilne uporabe ali preobremenitve.

NAVODILA ZA REKLAMACIJSKI POSTOPEK

Lastnik uveljavlja garancijski zahtevek tako, da ugotovljeno okvaro prijavi pooblaščenim delavnicam (EMOS SI, d.o.o., Rimska cesta 92, 3311 Šempeter v Savinjski dolini) pisno ali ustno. Kupec je odgovoren, če s prepozno prijavo povzroči škodo na aparatu. Po izteku garancijskega roka preneha pravica do uveljavljanja garancijskega zahtevka. Priložen mora biti potrjen garancijski list z originalnim računom.

EMOS SI, d.o.o. se obvezuje, da bo aparat zamenjal z novim, če ta v tem garancijskem roku ne bi deloval brezhibno.

ZNAMKA: _____ Kolutni podaljšek z LED svetilko _____

TIP: _____ P08215 _____

DATUM IZROČITVE BLAGA: _____

Servis: EMOS SI, d.o.o., Rimska cesta 92, 3311 Šempeter v Savinjski dolini, Slovenija
tel: +386 8 205 17 21
e-mail: naglic@emos-si.si